



ASTERHOLMA – LAPPO – TORSHOLMA (LILLA HUMMELHOLM)			
Veckodag	Asterholma	Lappo	Torsholma
Måndag, Tisdag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
<i>Måndagar möjlighet för bränsletur till Lappo genom extra tur, bokas senast onsdag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken: Avg. 14:10 Lappo till Torsholma, avg. 14:30 Torsholma till Lappo, avg. 14:50 Lappo till Asterholma. Ord avg. (14:30) till Asterholma blir då senarelagd med ca 20 min.</i>	07:50 ¹⁾	08:05 ¹⁾	08:25
	11:15 ²⁾	11:30 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ^{2)V)}	16:35 ^{V)}
	18:00 ²⁾	18:15 ^{2)N)}	18:35
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:10 ¹⁾	21:25 ¹⁾	21:45
Onsdag, Torsdag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	08:45 ²⁾	09:00 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35
	17:25 ²⁾	17:40 ²⁾	18:00
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35
	23:15 ¹⁾³⁾	23:30 ¹⁾³⁾	23:50
Fredag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	08:25 ²⁾	08:40 ²⁾	09:00
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35
	17:25 ²⁾	17:40 ²⁾	18:00
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:10 ¹⁾	21:25 ¹⁾	21:45
	22:25 ¹⁾	22:40 ¹⁾	23:00
Lördag	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	11:20 ²⁾	11:35 ²⁾	11:55
	12:55 ²⁾	13:10 ^{N)}	
	14:15 ²⁾	14:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ^{2)N)}	16:35 ^{V)}
	19:00 ²⁾	19:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35
	23:15 ¹⁾	23:30 ¹⁾	23:50
Söndag, helgdag	10:05 ¹⁾	10:20 ¹⁾	10:40 ^{V)}
	12:55 ²⁾	13:10 ^{N)}	
	13:35 ²⁾	13:50 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ²⁾	15:50 ^{V)}
	16:30 ²⁾	16:45 ^{N)}	
	18:15 ²⁾	18:30 ^{N)}	
	19:30 ²⁾	19:45 ^{N)}	
	21:15 ¹⁾	21:30 ^{1)N)}	
	21:55 ¹⁾	22:10 ¹⁾	22:30
	23:15 ¹⁾³⁾	23:30 ¹⁾³⁾	23:50

TORSHOLMA – LAPPO – ASTERHOLMA		
Torsholma	Lappo	Asterholma
07:10 ^{1)4)V)}	07:30 ^{1)4)V)}	07:45
08:30 ²⁾	08:50 ²⁾	09:05
	11:40 ^{2)N)}	11:55
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
19:20 ²⁾	19:40 ²⁾	19:55
	20:25 ^{2)N)}	20:40
21:50 ^{1)V)}	22:10 ¹⁾	22:25
07:10 ¹⁾	07:30 ¹⁾	07:45
	08:10 ¹⁾	08:25
	09:00 ²⁾	09:15
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
18:05 ^{2)V)}	18:25 ²⁾	18:40
	20:40 ^{2)N)}	20:55
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
23:55 ¹⁾³⁾	00:15 ¹⁾³⁾	00:30
07:10 ¹⁾	07:30 ¹⁾	07:45
	08:10 ¹⁾	08:25
09:05 ²⁾	09:25 ²⁾	09:40
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
18:05 ^{2)V)}	18:25 ²⁾	18:40
	20:40 ^{2)N)}	20:55
21:50 ¹⁾	22:10 ¹⁾	22:25
23:05 ¹⁾	23:25 ¹⁾	23:40
	08:35 ^{1)N)}	08:50
12:10 ²⁾	12:30 ²⁾	12:45
	13:20 ^{2)N)}	13:35
	14:40 ^{2)N)}	14:55
16:40 ^{2)V)}	17:00 ²⁾	17:15
	19:55 ^{2)N)}	20:10
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
23:55 ¹⁾	00:15 ¹⁾	00:30
12:25 ¹⁾		12:50
	13:20 ^{2)N)}	13:35
	13:55 ^{2)N)}	14:10
15:50 ²⁾	16:10 ²⁾	16:25
	16:55 ^{2)N)}	17:10
	18:40 ^{2)N)}	18:55
	19:55 ^{2)N)}	20:10
	21:40 ^{1)N)}	21:55
22:35 ^{1)V)}	22:55 ¹⁾	23:10
23:55 ¹⁾³⁾	00:15 ¹⁾³⁾	00:30

Asterholmalinjens färja tel. +358 (0)457 3613 394. Ålandstrafiken tel. +358 (0)18 25 600.
 Info om respektive färja, se sid. 6.

INFORMATION

¹⁾ Måndag bränsletur från Lappo till Torsholma, bokas senast onsdag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken. Max 20 pass medtas.

¹⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast kl. 19:00, eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

²⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast 1 h före avgångstid eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

³⁾ Trafikeras dag före helg; lör 5/1, tors 18/4, lör 20/4, sön 21/4.

⁴⁾ Måndagar ej via Lappo.

⁵⁾ Kombinerar med Norra linjens färja i Lappo.

⁶⁾ Kombinerar med M/S Viggen i Åva. Bilväg från Torsholma till Åva ca 20 km.

På söndagar finns möjlighet att beställa en tur och retur per månad mellan kl. 02:00 och 03:00. Ansökan görs till Ålands landskapsregering senast två veckor före den aktuella månaden inleds.

Fordon ska vara klara att köra ombord senast 5 min före annonserad avgångstid.

TIETOJA

¹⁾ Maanantaina polttoaineuoro Lappoosta Torsholmaan. Tilattava viimeistään keskiviikoina klo 12:00 Ålandstrafikeniin. Maximi henkilömäärä on 20.

¹⁾ Liikennöidään tilauksesta, joka tehdään lautalle klo 19:00 mennessä tai varauksesta Ålandstrafikeniille viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

²⁾ Tilaukset lautalle, viimeistään 1 h ennen lähtöä tai varauksesta Ålandstrafikeniille viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

³⁾ Liikennöidään pyhien aatoina; la 5/1, to 18/4, la 20/4, su 21/4.

⁴⁾ Maanantaisin ei Lapon kautta.

⁵⁾ Jatkoyhteys Pohjoisen linjan lautalle Lappossa.

⁶⁾ Jatkoyhteys M/S Viggenille Åvassa. Autotie Torsholmasta Åvaan n. 20 km.

Sunnuntaisin kerran kuukaudessa voidaan tilata yksi meno-paluukuljetus klo 02:00–03:00. Kuljetus anotaan Ahvenanmaan maakuntahallitukselta vähintään kaksi viikkoa ennen kyseisen kuukauden alkua.

Ajoneuvojen on oltava valmiina lastaukseen viimeistään 5 min ennen ilmoitettua lähtöaikaa.

INFORMATION

¹⁾ Monday fuel transportation tour from Lappo to Torsholma. Dangerous goods transportation has to be booked no later than Wednesday at 12:00 to Ålandstrafiken. Max number of pax 20.

¹⁾ Only by ordering to the ferry at 19:00 the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

²⁾ Only by ordering to the ferry 1 hour before the departure at the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

³⁾ Operated on the day before a public holiday; Sat 5/1, Thu 18/4, Sat 20/4, Sun 21/4.

⁴⁾ Not via Lappo on Mondays.

⁵⁾ Connection to Northern line's ferry in Lappo.

⁶⁾ Connection to M/S Viggen in Åva, land road from Åva to Torsholma approx. 20 km.

On Sundays once a month it is possible to order a transport with return for a departure between 02:00 and 03:00. The application has to be made to the Government of Åland two weeks prior to the beginning of the month.

Vehicles must be ready to embark at least 5 min prior to the time of departure.

Köp
årskort
online!

alandstrafiken.ax

20%
rabatt på
förbetalda
biljettavgifter
online.

Helgdagstrafik:

Tis 1/1 Helgdagstrafik.

Sön 6/1 Helgdagstrafik.

Fre 19/4 Helgdagstrafik.

Lör 20/4 Lördagstrafik.

Sön 21/4 Helgdagstrafik.

Mån 22/4 Helgdagstrafik.

Pyhäpäiväliikenne:

Ti 1/1 Pyhäpäiväaikataulu.

Su 6/1 Pyhäpäiväaikataulu.

Pe 19/4 Pyhäpäiväaikataulu.

La 20/4 Lauantaiaikataulu.

Su 21/4 Pyhäpäiväaikataulu.

Ma 22/4 Pyhäpäiväaikataulu.

Public holiday traffic:

Tue 1/1 Public holidays schedule.

Sun 6/1 Public holidays schedule.

Fri 19/4 Public holidays schedule.

Sat 20/4 Saturday schedule.

Sun 21/4 Public holidays schedule.

Mon 22/4 Public holidays schedule.

ASTERHOLMA – LAPPO – TORSHOLMA (LILLA HUMMELHOLM)			
Veckodag	Asterholma	Lappo	Torsholma
Måndag, Tisdag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
<i>Måndagar möjlighet för bränsletur till Lappo genom extra tur, bokas senast fredag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken: Avg. 14:10 Lappo till Torsholma, avg. 14:30 Torsholma till Lappo, avg. 14:50 Lappo till Asterholma. Ord avg. (14:30) till Asterholma blir då senarelagd med ca 20 min.</i>	07:50 ¹⁾	08:05 ¹⁾	08:25
	11:15 ²⁾	11:30 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ^{2)V)}	16:35 ^{V)}
	18:00 ²⁾	18:15 ^{2)N)}	18:35
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:10 ¹⁾	21:25 ¹⁾	21:45
	23:15 ³⁾	23:30 ¹⁾³⁾	23:50
Onsdag, Torsdag, Fredag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	08:25 ²⁾⁴⁾	08:40 ²⁾⁴⁾	09:00
	08:40 ²⁾⁵⁾	08:55 ^{5)N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35 ^{V)}
	17:25 ²⁾	17:40 ²⁾	18:00
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾⁵⁾	21:15 ¹⁾⁵⁾	21:35
	21:10 ¹⁾⁴⁾	21:25 ¹⁾⁴⁾	21:45
	22:25 ¹⁾⁴⁾	22:40 ¹⁾⁴⁾	23:00
	23:15 ¹⁾³⁾	23:30 ¹⁾³⁾	23:50
Lördag	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	11:20 ²⁾	11:35 ²⁾	11:55
	12:55 ²⁾	13:10 ^{N)}	
	14:15 ²⁾	14:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ^{2)V)}	16:35
	19:00 ²⁾	19:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35
	23:15 ¹⁾	23:30 ¹⁾	23:50
Söndag, helgdag	09:00 ¹⁾	09:15	
	10:05 ²⁾	10:20 ²⁾	10:40 ^{V)}
	13:30 ²⁾	13:45 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:30 ²⁾	16:45 ²⁾	
	18:15 ²⁾	18:30 ^{N)}	
	19:30 ²⁾	19:45 ^{N)}	
	21:15 ¹⁾	21:30 ¹⁾	
	21:55 ¹⁾	22:10 ¹⁾	22:30

TORSHOLMA – LAPPO – ASTERHOLMA		
Torsholma	Lappo	Asterholma
07:10 ^{1)6)V)}	07:30 ^{1)6)V)}	07:45
08:30 ²⁾	08:50 ²⁾	09:05
	11:40 ^{2)N)}	11:55
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
19:20 ²⁾	19:40 ²⁾	19:55
	20:25 ^{2)N)}	20:40
21:50 ¹⁾	22:10 ¹⁾	22:25
23:55 ¹⁾³⁾	00:15 ¹⁾³⁾	00:30
07:10 ¹⁾	07:30 ¹⁾	07:45
	08:10 ¹⁾	08:25
09:05 ²⁾⁴⁾	09:25 ²⁾⁴⁾	09:40
	09:00 ²⁾⁵⁾	09:15
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
18:05 ^{2)V)}	18:25 ²⁾	18:40
	20:40 ^{2)N)}	20:55
21:40 ¹⁾⁵⁾	22:00 ¹⁾⁵⁾	22:15
21:50 ¹⁾⁴⁾	22:10 ¹⁾⁴⁾	22:25
23:05 ¹⁾⁴⁾	23:25 ¹⁾⁴⁾	23:40
23:55 ¹⁾³⁾	00:15 ¹⁾³⁾	00:30
	08:35 ^{1)N)}	08:50
12:10 ²⁾	12:30 ²⁾	12:45
	13:20 ^{2)N)}	13:35
	14:40 ^{2)N)}	14:55
16:40 ^{2)V)}	17:00 ²⁾	17:15
	19:55 ^{2)N)}	20:10
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
23:55 ¹⁾	00:15 ¹⁾	00:30
	09:25 ¹⁾	09:40
12:25 ²⁾	12:45 ²⁾	13:00
	13:55 ^{2)N)}	14:10
	15:40 ²⁾	15:55
	16:55 ²⁾	17:10
	18:40 ^{2)N)}	18:55
	19:55 ^{2)N)}	20:10
	21:40 ¹⁾	21:55
22:35 ^{1)V)}	22:55 ¹⁾	23:10

Asterholmalinjens färja tel. +358 (0)457 3613 394. Ålandstrafiken tel. +358 (0)18 25 600.
Info om respektive färja, se sid. 6.



INFORMATION

^{*)} Måndag bränsletur från Lappo till Torsholma, bokas senast fredag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken. Max 20 pass medtas.

¹⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast kl. 19:00 eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

²⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast 1 h före avgångstid eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

³⁾ Trafikeras dag före helg; tis 30/4, ons 29/5.

⁴⁾ Trafikeras endast fredag.

⁵⁾ Trafikeras onsdag och torsdag.

⁶⁾ Måndagar ej via Lappo.

^{N)} Kombinerar med Norra linjens färja i Lappo.

^{V)} Kombinerar med M/S Viggen i Åva. Bilväg från Torsholma till Åva ca 20 km.

Fordon ska vara klara att köra ombord senast 5 min före annonserad avgångstid.

TIETOJA

^{*)} Maanantaina polttoainekuljetusvuoro Lappoosta Torsholmaan. Tilattava viimeistään perjantaina klo 12:00 Ålandstrafikenilta. Maximi henkilömäärä on 20.

¹⁾ Liikennöidään tilauksesta, joka tehdään lautalle klo 19:00 mennessä tai Ålandstrafikeniin viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

²⁾ Tilaukset lautalle, viimeistään 1 h ennen lähtöä tai varauksesta Ålandstrafikeniille viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

³⁾ Liikennöidään pyhien attoina; ti 30/4, ke 29/5.

⁴⁾ Vain perjantaisin

⁵⁾ Keskiviikkoisin ja torstaisin.

⁶⁾ Maanantaisin ei Lapon kautta.

^{N)} Jatkoyhteys Pohjoisen linjan lautalle Lappoossa.

^{V)} Jatkoyhteys M/S Viggenille Åvassa. Autotie Torsholmasta Åvaan n. 20 km.

Ajoneuvojen on oltava valmiina lastaukseen viimeistään 5 min ennen ilmoitettua lähtöaikaa.

INFORMATION

^{*)} Monday fuel transportation tour from Lappo to Torsholma. Dangerous goods transportation has to be booked no later than Friday at 12:00 to Ålandstrafiken. Max number of pax 20.

¹⁾ Only by ordering to the ferry at 19:00 the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

²⁾ Only by ordering to the ferry 1 hour before the departure at the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

³⁾ Operated on the day before a public holiday; Tue 30/4, Wed 29/5.

⁴⁾ Only on Fridays.

⁵⁾ Only on Wednesdays and Thursdays.

⁶⁾ Not via Lappo on Mondays.

^{N)} Connection to Northern line's ferry in Lappo.

^{V)} Connection to M/S Viggen in Åva, land road from Åva to Torsholma approx. 20 km.

Vehicles must be ready to embark at least 5 min prior to the time of departure.

20%
rabatt på
förbetalda
biljettavgifter
online.

OBS!
Avboka
senast 24 h
före avgång
för att undvika
avbokningsavgift!

Helgdagstrafik:

Ons 1/5 Helgdagstrafik

Tors 30/5 Helgdagstrafik.

Pyhäpäiväliikenne:

Ke 1/5 Pyhäaikaतालun mukaan.

To 30/5 Pyhäaikaतालun mukaan.

Public holiday traffic:

Wed 1/5 Public holiday schedule.

Thu 30/5 Public holiday schedule.



ASTERHOLMA – LAPPO – TORSHOLMA (LILLA HUMMELHOLM)			
Veckodag	Asterholma	Lappo	Torsholma
Måndag,	06:30 ¹⁾	06:45 ^{1)N)}	07:05 ^{V)}
Tisdag	07:50 ²⁾	08:05 ²⁾	08:25
<i>Måndagar möjlighet för bränsletur till Lappo genom extra tur, bokas senast fredag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken: Avg. 14:10 Lappo till Torsholma, avg. 14:30 Torsholma till Lappo, avg. 14:50 Lappo till Asterholma. Ord avg. (14:30) till Asterholma blir då senarelagd med ca 20 min.</i>	11:15 ²⁾	11:30 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ^{2)V)}	16:35 ^{V)V)}
	18:00 ²⁾	18:15 ^{2)N)}	18:35
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:10 ¹⁾	21:25 ¹⁾	21:45
Onsdag,	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
Torsdag	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35 ^{V)}
	17:25 ²⁾	17:40 ²⁾	18:00
	20:00 ²⁾	20:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35
	22:15 ¹⁾³⁾	22:30 ¹⁾³⁾	22:50
Fredag	06:30 ¹⁾	06:45 ¹⁾	07:05
	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	12:20 ²⁾	12:35 ²⁾	12:55
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35 ^{V)}
	17:25 ²⁾	17:40 ²⁾	18:00
	19:15 ²⁾	19:30 ^{N)}	
	20:15 ²⁾	20:30 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35 ^{V)}
	22:15 ¹⁾³⁾	22:30 ¹⁾³⁾	22:50
Lördag	07:45 ¹⁾	08:00 ^{N)}	
	09:15 ²⁾	09:30	
	11:20 ²⁾	11:35 ²⁾	11:55
	12:50 ²⁾	13:05	
	13:45 ²⁾	14:00 ^{N)}	
	16:00 ²⁾	16:15 ²⁾	16:35
	19:00 ²⁾	19:15 ^{N)}	
	21:00 ¹⁾	21:15 ¹⁾	21:35
	22:15 ¹⁾³⁾	22:30 ¹⁾³⁾	22:50
Söndag, helgdag	08:30 ¹⁾	08:45	
	10:05 ²⁾	10:20 ²⁾	10:40
	13:30 ²⁾	13:45 ^{N)}	
	15:15 ²⁾	15:30 ^{N)}	
	16:30 ²⁾	16:45 ^{N)}	
	18:15 ²⁾	18:30 ^{N)}	
	19:30 ²⁾	19:45 ^{N)}	
	21:15 ¹⁾	21:30 ^{N)}	
	21:55 ¹⁾	22:10 ¹⁾	22:30

TORSHOLMA – LAPPO – ASTERHOLMA		
Torsholma	Lappo	Asterholma
07:10 ^{1)4)V)}	07:30 ^{1)4)V)}	07:45
08:30 ²⁾	08:50 ²⁾	09:05
	11:40 ^{2)N)}	11:55
13:10 ^{2)V)}	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
19:20 ²⁾	19:40 ²⁾	19:55
	20:25 ^{2)N)}	20:40
21:50 ^{1)V)}	22:10 ¹⁾	22:25
07:10 ¹⁾	07:30 ¹⁾	07:45
	08:30 ^{1)N)}	08:45
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
18:05 ^{2)V)}	18:25 ²⁾	18:40
	20:40 ^{2)N)}	20:55
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
22:55 ¹⁾³⁾	23:15 ¹⁾³⁾	23:30
07:10 ¹⁾	07:30 ¹⁾	07:45
	08:10 ^{1)N)}	08:25
13:10 ²⁾	13:30 ²⁾	13:45
	14:30 ^{2)N)}	14:45
	15:40 ^{2)N)}	15:55
16:40 ²⁾	17:00 ²⁾	17:15
18:05 ^{2)V)}	18:25 ²⁾	18:40
	19:40 ^{2)N)}	19:55
	20:40 ^{2)N)}	20:55
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
22:55 ¹⁾³⁾	23:15 ¹⁾³⁾	23:30
	08:30 ^{1)N)}	08:45
	10:00 ²⁾	10:15
12:10 ²⁾	12:30 ²⁾	12:45
	13:15 ²⁾	13:30
	14:40 ^{2)N)}	14:55
17:40 ^{2)V)}	18:00 ²⁾	18:15
	19:55 ^{2)N)}	20:10
21:40 ¹⁾	22:00 ¹⁾	22:15
22:55 ¹⁾³⁾	23:15 ¹⁾³⁾	23:30
	08:55 ¹⁾	09:10
12:25 ²⁾	12:45 ^{2)N)}	13:00
	13:55 ^{2)N)}	14:10
	15:40 ^{2)N)}	15:55
	16:55 ^{2)N)}	17:10
	18:40 ^{2)N)}	18:55
	19:55 ^{2)N)}	20:10
	21:40 ^{1)N)}	21:55
22:35 ^{1)V)}	22:55 ¹⁾	23:10

Asterholmalinjens färja tel. +358 (0)457 3613 394. Ålandstrafiken tel. +358 (0)18 25 600.

Info om respektive färja, se sid. 6.



INFORMATION

¹⁾ Måndag bränsletur från Lappo till Torsholma, bokas senast fredag kl. 12:00 hos Ålandstrafiken. Max 20 pass medtas.

¹⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast kl. 19:00 eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

²⁾ Trafikeras mot beställning till färjan senast 1 h före avgångstid eller genom bokning till Ålandstrafiken senast kl. 17:00 dagen före.

³⁾ Trafikeras fredag, lördag och dag före helg; tors 20/6.

⁴⁾ Måndagar ej via Lappo.

⁵⁾ Kombinerar med M/S Vigen i Åva. Bilväg från Torsholma till Åva ca 20 km.

Fordon ska vara klara att köra ombord senast 5 min före annonserad avgångstid.

TIETOJA

¹⁾ Maanantaina polttoainekuljetusvuoro Lappoosta Torsholmaan. Tilattava viimeistään perjantaina klo 12:00 Ålandstrafikenilta. Maximi henkilömäärä on 20.

¹⁾ Liikennöidään tilauksesta, joka tehdään lautalle klo 19:00 mennessä tai varauksesta Ålandstrafikenille viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

²⁾ Tilaukset lautalle, viimeistään 1 h ennen lähtöä tai varauksesta Ålandstrafikenille viimeistään klo 17:00 päivää ennen.

³⁾ Liikennöidään perjantaisin ja lauantaisin sekä pyhäpäivää edeltävänä päivänä; to 20/6.

⁴⁾ Maanantaisin ei Lapon kautta.

⁵⁾ Jatkoyhteys Pohjoisen linjan lautalle Lappoossa.

⁵⁾ Jatkoyhteys M/S Vigenille Åvassa. Autotie Torsholmasta Åvaan n. 20 km.

Ajoneuvojen on oltava valmiina lastaukseen viimeistään 5 min ennen ilmoitettua lähtöaikaa.

INFORMATION

¹⁾ Monday fuel transportation tour from Lappo to Torsholma. Dangerous goods transportation has to be booked no later than Friday at 12:00 to Ålandstrafiken. Max number of pax 20.

¹⁾ Only by ordering to the ferry at 19:00 the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

²⁾ Only by ordering to the ferry 1 hour before the departure at the latest, or by booking to Ålandstrafiken no later than 17:00 o'clock the day before departure.

³⁾ Operated on Fridays, Saturdays and the day before a public holiday; Thu 20/6.

⁴⁾ Not via Lappo on Mondays.

⁵⁾ Connection to Northern line's ferry in Lappo.

⁵⁾ Connection to M/S Vigen in Åva, land road from Åva to Torsholma approx. 20 km.

Vehicles must be ready to embark at least 5 min prior to the time of departure.

20%
rabatt på
förbetalda
biljettavgifter
online.

OBS!
Avboka
senast 24 h
före avgång
för att undvika
avbokningsavgift!

Helgdagstrafik:

Tors 20/6 Fredagstrafik.

Fre 21/6 Torsdagstrafik.

Lör 22/6 Lördagstrafik.

Sön 23/6 Helgdagstrafik.

Pyhäpäiväliikenne:

To 20/6 Perjantai liikenne.

Pe 21/6 Torstailiikenne.

La 22/6 Lauantai liikenne.

Su 23/6 Pyhäpäiväliikenne.

Public holiday traffic:

Thu 20/6 Friday schedule.

Fri 21/6 Thursday schedule.

Sat 22/6 Saturday schedule.

Sun 23/6 Public holiday schedule.